

# LA QUOTIDIANA

FMR Fundaziun Medias Rumantschas, Via da Masans 2, 7000 Cuiru, 081 544 89 11, redacziun@fmr.ch



**Vital Albin vul vegnir pli datiers da l'elita**  
 Questa stagiun vul il profi-mountain-biker Vital Albin vegnir tranter ils emprims 20 dal mund. **Pagina 5**

FMR FUNDAZIUN MEDIAS RUMANTSCHAS  
 südstschweiz

## ENGIADINA

### 36 candidats per och sez

Il circul electorel Engiadin'Ota es areguard la surfatscha il pü grand in Grischun. El vain rapreschanto cun 8 sezs i'l Grand cussagl e per quels vaun güsta 36 candidatas e candidats illa cuorsa als 15 meg. Ün ravuogl da giuven fin vegl, cun 11 duonnas e 25 hommens da tuot ils partieus grands, as vuol in avegnir s'occupar da las sfidas da la regiun. Il circul electorel Engiadin'Ota es üna regiun chi viva surtuot dal turissem ed il svilup da las vschinaunchas es fin hoz influenzo da San Murezzan. Que's tratta tuott'üna d'ün svilup cun grand success, uschè finanziaescha il circul electorel Engiadin'Ota insembel cul circul electorel Bregaglia 62% da l'egualisaziun chantunela da resursas. Ma il svilup ho eir dischavantags per la populaziun indigena. (fmr/cam) **Pagina 6**

## SURSELVA

### Candeilas da pasch



Passa 100 candeilas han ils affons e giuvenils dalla Scola Sedrun decorau cun lur messadis da pasch. FOTO SUSI ROTHMUND

Il venderdis vargau ha la Scola Sedrun tarlischau l'entira notg en ina glisch tut speciala. Ei era quella da varga 100 candeilas ch'ils affons e giuvenils dalla vischnaunca da Tujetsch han decorau sco segn da pasch e solidaritad per l'Ucraina. L'uiara ei era vegnida tematisada ellas stanzas da scola d'uront l'instrucziun. La FMR ha vuliu saver dalla scolasta Carla Flury-Nay tgei che fatschenta ils affons e co l'instrucziun d'etica cun ina tematica aschi pesonta ei seplegada. Cun raquintar ina historia dall'uiara ha era Romana Deragisch, la mussadra dalla scoletta Sedrun tematisau l'uiara culs pignets. Carla Flury-Nay e Romana Deragisch han buca constatau grondas temas tiels affons, l'uiara fatschenti denton tuttina els ed ei hagian giu enqual damonda. (fmr/sr) **Pagina 3**

## GRISCHUN CENTRAL

### La candidata pigl presidi

Gio l'antschatta da chest onn veva Paolo Giacometti da Stierva annunzgia tg'el vigna a sa retrer scu president dall'uniun Parc Ela. Chest marde, igls 29 da mars 2022, è l'elecziun per sia successiun. Patrizia Zanini da Casti sa lascha purtar scu candidata. La suprastanta dalla vischnanca Albula/Alvra è er ainten la suprastanza dall'uniun purtadra digl Parc Ela. Ainten l'intervista cun la FMR mossa ella sia gronda renconuschientscha anvers las lavours prestadas igls davos 10 onns. Ma Patrizia Zanini vesa era las sfeidas tgi spetgan – spezialmaintg an connex cun igl nov personal tg'ò stua neir angaschea siva las tensiuns digls davos meis e la midada aint igl directori. (fmr/dat) **Pagina 8**

# La canorta è integrada a Turitg

Dapi sis onns exista la purschida d'ina canorta rumantscha a Turitg. Ussa vegn quella integrada en la purschida da la fundaziun GFZ che maina 15 canortas en la citad. Cun quest'integrasiun pudess la purschida rumantscha esser garantida a lunga vista.

DAVID TRUTTMANN/FMR

Da fundar e mantegnair ina canorta para pli simpel che quai ch'igl è. Detg difficultus èsi da far quai en ina lingua minoritara en ina regiun dad in'atra lingua. Malgrà tuttas stentas – dapi sis onns exista l'uniun Canorta rumantscha Turitg. Actualmain visitan vers ina dunsaina uffants quella canorta. Mintgamai il glindesdi visitan ils uffants il center da famiglias da la fundaziun GFZ (Gemeinnützige Frauen Zürich). A partir da l'avust 2022 vegn quella purschida rumantscha integrada cumpletmain en las estructuras da la GFZ. Per l'uniun purtadra è quai in pass per garantir l'existenza a media e lunga vista da la canorta rumantscha.

«Nus avain mussà ils ultims sis onns che l'offerta d'ina canorta rumantscha è dumandada e ch'ella ha il dretg d'existenza a Turitg.»

Remo Pfister, president partent da l'uniun Canorta rumantscha Turitg

Perquai di Remo Pfister, il president (partent) da la Canorta rumantscha Turitg: «Nus avain mussà ils ultims sis onns che l'offerta dad ina canorta rumantscha è dumandada e ch'ella ha il dretg d'existenza en la pli gronda citad da la Svizra. Cun l'integrasiun en la GFZ sun jau persvas che la purschida possia exister en il futur.» Anc da morder ha l'uniun cun la finanziaziun, vul dir per garantir regularmain «plazzas reservadas rumantschas» en la canorta da la GFZ. Da quella finanziaziun vegn a s'occupar ussa en emprima lingia Gian Andri Caviezel. Dapi la radunanza da l'uniun Canorta rumantscha Turitg da gievgia passada è el il successur da Remo Pfister sco president da l'uniun. **Pagina 2**

«Igl è impurtant tgi las posiziuns-clav seian occupadas cun persungas cumpetentas – schi om u donna, chegl è atgnamaintg secundar.»

Patrizia Zanini – candidata per il presidi da l'Uniun Parc Ela – commentescha la direenziun feminina futura dal parc. – Pagina 8



# Süttina e tössis d'ambient

Quist an es la Moesa sütt'oura la prüma vouta süin ün traget da passa 400 meters. La süttina illas vals dal süd d'eira eir il tema tar la radunanza da delegios da l'Associazziun da pescha grischuna in sanda passada. Ils arduond 100 delegios s'haun inscutros a Santa Maria per la radunanza generala scu eir per ün tavulin arduond. Impustüt l'inascramaint d'ovas engiadinaisas cun tössis d'ambient e la dumanda, cu augmanter las populaziuns da peschs, haun pissero per ulteriuras discussiuns. (fmr/cam) **Pagina 7**



## CUIRA

## Scolas sa preparan sin fugitivs

Quants uffants da l'Ucraina che vegnan a Cuira na sa il cusseglier da la citad Patrik Degiacomi anc betg. El quinta cun il pli bier 300 uffants, sco ch'el ha ditg envers RTR. Tuttina duai la scola esser bain preparada e tshertga perquai translaturas, scolasts ubain acumpagnadras per instruir ils uffants da l'Ucraina. Els duain spert puspè pudair ir a scola, per uschia vegnir sin auters patrats, crear novs contacts e pudair s'orientar en in nov sistem, scriva la scola.

Per il mument èn già 4 scolaras e scolaras da l'Ucraina en las scolas da Cuira. Sco emprim van els en ina classe per emprender il linguatg. Suenter circa 12 emnas è planisà ch'els van en ina classe regulara. Impurtant saja dentant, «ch'els sa sentian bain, segirs e ch'els sentian normalità», di Patrik Degiacomi. Perquai vegn er il persunal da scola sensibilisà d'avair gronda empatia e l'uffant sto savair ch'el po sa fidar da las persunas d'instrucziun.

In segund appel ch'il cusseglier da la citad ha fatg a las scolas sco er a las medias è, che famiglias ospitantes che prendan si persunas da l'Ucraina duain er uschè svelto sco pussaivel annunziar ils uffants a las scolas. (rtr/fmr)

## CUIRA



Il trutg nua ch'il cyclist è crudà giu.

FOTO POCHA

## In e-biker è crudà en il Rain

La sonda avantmezdi è in e-biker cupitgà a Haldenstein, dattiers da l'implant da glera Oldis – cun esser da viadi sin in trutg stretg. Cun vulair sa tegnair vid ina chadaina che gida da sa tegnair per viandants, haja el pers la controlla e saja cupitgà var 20 meters sur ina platta da crap en il Rain. Quai scriva la polizia da la citad da Cuira.

L'aua ha tschiffà l'um da 51 onns, radund 100 meters plinengu ha quel lura pudì sa tegnair vid in grip. In pestgader ch'era en la vischinanza ha lura dà alarm. La Rega ha spendrà l'um cun ina suga e sglà el en l'Ospital chantunal a Cuira. Il cyclist è vegni blessà mo levamain. (rtr/fmr)

## FARSCHNO

## Andreas Caminada cumpra il Chastè da Schauenstein

Las interpresas Caminada Group e The Living Circle cumpran ils bajetgs a Farschno, nua che la Caminada Group è activa già dapi onns cun ustarias ed hotel. Per la cumpra han las partidas involvidas fundà la Schloss Schauenstein SA, sco in'annunzia sin la pagina d'internet d'Andreas Caminada mussa. La finamira saja da collavurar en differents secturs, e da sviluppar vinavant ils manaschis a Farschno.

Già dapi il 2003 ha il cuschinier Andreas Caminada preni da fitanza il Chastè da Schauenstein a Farschno. En in rapport da la revista «Bilanz» è il Chastè da Schauenstein vegni schazegia sin 20 milliuns francs. (rtr/fmr)

## LA CIFRA DAL DI

# 1600

## dumondas da bajegiar

en il chantun Grischun pertutgan mintg'onn projects ordaifer la zona da construcziun. Quai pon esser stallas, sanaziuns da chasas da vacanzas, indrizz d'ennavar u provediments d'aua, scriva RTR. Totalmain survegnan las vischnancas grischunas mintg'onn tranter 12 000 e 19 000 dumondas da bajegiar. (fmr/sab)

## La Canorta rumantscha è «sut tetg»

A partir da l'avust 2022 vegn la Canorta rumantscha Turitg integrada dal tuttafatg en il manaschi da la fundaziun GFZ. Quai portia blers avantatgs, di l'uniun purtadra da la Canorta rumantscha ch'ha salvà gievgia passada sia radunanza.

ADRIAN CAMARTIN/RTR  
E DAVID TRUTTMANN/FMR

Actualmain frequentan vers ina dunsaina uffants la canorta rumantscha a Turitg. Mintgamai il glindesdi vegnan ils geniturs cun lur uffants en il center da famiglias da la fundaziun GFZ (Gemeinnützige Frauen Zürich), dattiers dal Museum d'art a Turitg. A partir da l'avust 2022 datti dentant intginas midadas impurtantas «instituzionalas», sur da las qualas ils commembers da l'uniun Canorta rumantscha Turitg èn era vegnids infurmads en occasiun da la radunanza generala da gievgia passada a Turitg.

La purschida d'ina canorta rumantscha, che vegn purtada dapi sia fundaziun avant sis onns da l'uniun privata Canorta rumantscha Turitg, vegn integrada questa stad dal tuttafatg en las structures da la fundaziun GFZ. Quella maina a Turitg già 15 canortas cun circa 2000 uffants. Per Remo Pfister, il president (partent) da l'uniun purtadra Canorta rumantscha, è quai in pass fig impurtant, sco ch'el ha menziunà envers RTR. En avegnir vul si'uniun garantir sur il GFZ radund 9 plazzas da canorta per uffants rumantschs.

## Promotura empè da purtadra

Per l'uniun munta quai ch'ella surprinda in'aura rolla. Ella n'è en il futur betg pli la purtadra directa da la canorta, mabain plitost in'organisasiun promotura. Tenor Remo Pfister ha quella midada gronda avantatgs. Cunquai che la canorta rumantscha daventia part dal manaschi da la GFZ, saja en il futur pli simpel da schlargiar e d'adattar la purschida als basegns da las famiglias rumantschas da Turitg. Remo Pfister: «Nus avain mussà ils ultims sis onns che l'offerta d'ina canorta rumantscha è dumandada e ch'ella ha il dretg d'existenza en la pli gronda citad da la Svizra. Cun l'integraziun en la GFZ sun jau persvas che quella purschida vegnia era ad exister en il futur.»

L'integraziun haja plinavant er l'avantag che las plazzas (per uffants) en la canorta possian profitar da sustegns finanziaus da la citad da Turitg, quai che n'era en fin ussa betg pussaivel. E gist quai augmentia cleramain l'attraktività da la canorta rumantscha. Remo Pfister manegia: «Quai po esser in factur impurtant per ch'ina u pliras famiglias èn prontas da dar



Remo Pfister, il president da l'uniun «Canorta rumantscha Turitg».

FOTO MAD

«Cun l'integraziun en la GFZ sun jau persvas che quella purschida vegnia era ad exister en il futur.»

Remo Pfister,  
president partent da l'uniun  
Canorta rumantscha Turitg

lur uffants en la canorta rumantscha – famiglias che n'avessan betg fatg quai pervia da lur situaziun finanziaua.»

## Garantir l'existenza

La canorta rumantscha a Turitg vegn pia tschentada sin in nov fundament per garantir si'atgna existenza. L'uniun haja dentant vinavant avunda da far, di Remo Pfister che ha surdà la gievgia il presidi a ses successur Gian Andri Caviezel. Ina sfida permanenta saja da chattar persunas qualificadas che discurren rumantsch per la tgira dals uffants. Remo Pfister concretisescha la situaziun actuala: «Il mument avain nus duas persunas da lingua rumantscha che lavuran en la canorta, nus duvrassan dentant anc ina terza persuna.»

## A la tshertga da padrins e madritschas

In'otra incumbensa è da rinforzar la basa finanziaua da l'uniun. Qua vul l'uniun Canorta rumantscha Turitg ir ina nova via. L'uniun è a la tshertga da madritschas e padrins che fissan pronts da sorprender responsabladad finanziaua. Remo Pfister declera: «Quest padrini dovri. I po dar p.ex. che nus avain cumprà ina piazza en la canorta da la GFZ, però ina famiglia banduna la citad u na po per in'aura raschun betg pli laschar ir l'uffant en la canorta. Per talas situaziuns tshertgain nus padrinas per ina en fin duas plazzas en la canorta.» Cun auters plets: i dovra reservas per garantir a media e lunga vista plazzas da canorta, era sche la dumonda fiss transitoricamain pli pitschna. Per «tegnair liber» silmain ina piazza d'uffant dovria l'uniun in polster da silmain var 7000 francs ad onn, uschia Remo Pfister.

La midada structurala tar la Canorta rumantscha Turitg vegn actualmain era sustegnida da la Confederaziun, e quai sur las contribuziuns che vegnan attribuidas als proxims quatter onns a projects en la diaspora.

Per megljar la cassa da l'uniun organischa la Canorta rumantscha Turitg plinavant in concert da benefizi cun l'Ensemble Cantus firmus Surselva. Il concert ha lieu ils 22 da matg en la baselgia Herz Jesu a Wiedikon. La supranza da l'uniun è persvasa dal nov concept che duai garantir la finanziaziun da la canorta rumantscha era per ils proxims onns.



Co garantir vinavant la purschida per in di da tgira d'uffants en lingua rumantscha en la pli gronda citad da la Svizra? – L'uniun Canorta rumantscha Turitg ha ussa chattà la collavuraziun integrala cun la GFZ.

FOTO CANORTA RUMANTSCHA TURITG